ΚΑΘΗΜΕΡΙΝΗ ΠΟΛΙΤΙΚΗ ΕΦΗΜΕΡΙΣ
ΝΙΚΟΛΑΟΣ Κ. ΠΑΡΙΤΣΗΣ
ΙΔΙΟΚΤΗΤΗΣ
Διευθυντής ι ΑΘΑΝΑΣΙΟΣ ΓΚΡΑΒΑΝΗΣ

ΣΑΛΠΙΓΞ

ΣΥΝΔΡΟΜΑΙ
ΕΣΩΤΕΡΙΚΟΥ— ΕΞΩΤΕΡΙΚΟΥ
Ετησία Δρ. 120 || Ετησία Αίγ. Δρ. 1
Εξάμηνος » 65 || Εξάμηνος Σελ. 12
Αμερικής ετησία Δολλάρια 5
Διαχειριστής: ΝΙΚ. ι ΖΩΓΡΑΦΟΣ

Τὸ φύλλον λεπτὰ 50 — ΜΥΤΙΛΗΝΗ, ΠΕΜΠΤΗ 7 Ἰουνίου 1923 — ΕΤΟΣ ΙΕ'.— Ἀριθ. 3576

Η ΤΡΑΓΩΔΙΑ
ΤΗΣ ΚΩΝΣΤΑΝΤΙΝΟΥΠΟΛΕΩΣ ΚΑΙ Η ΣΥΝΕΧΕΙΑ ΤΗΣ
Ο ΠΑΤΡΙΑΡΧΗΣ ΑΚΑΟΝΗΤΟΣ ΦΡΟΥΡΟΣ ΤΗΣ ΕΚΚΛΗΣΙΑΣ ΚΑΙ ΤΟΥ ΓΕΝΟΥΣ

ΚΩΝΩΠΟΛΙΣ 5 Ἰουνίου

Ἐπίσημον ἀνακοινωθὲν τῶν Δύο Σωμάτων

Χθὲς συνῆλθον ἐκτάκτως τὰ Δύο Σώματα ὅπως συσκεφθῶσιν ἐπὶ τῶν προκαλέσαν σκηνῶν τῆ πορειδούσης Παρασκευῆς μεθ' ὃ συνεπέρανε καὶ ἐδόθη πρὸς δημοσίευσιν τὸ κάτωθι ἀνακοινωθέν :

«Ὑπὸ τὴν προεδρείαν τοῦ Σεβ. Μητροπολίτου Καισαρείας κ. Νικολάου συνῆλθον σήμερον εἰς ἔκτακτον συνεδρίαν τὰ Δύο Σώματα ἐντολῆ τῆς Α. Θ. Παναγιότητος.

Ἀναβληθείσης τῆς ἀναγνώσεως τῶν πρακτικῶν ὁ προεδρεύων Σεβ. Μητροπολίτης Καισαρείας ἐξέφρασε τὴν βαθυτάτην κατάπληξιν τὴν ὁποίαν πάντες ἠσθάνθησαν συνεπείᾳ τῶν βανδαλικῶν σκηνῶν τὰς ὁποίας ἀπετόλμησάν τινες κατὰ τοῦ σεπτοῦ προσώπου τῆς Α. Θ. Παναγιότητος. Ἡ Ι. Σύνοδος συνελθοῦσα ἐκτάκτως τὴν ἐπαύριον ἔπραξε τὸ ἐπιβεβλημένον αὐτῇ καθῆκον ἔναντι τῶν ἀσεβῶν πράξεων καθ' ἃς ἐβεβηλώθησαν ἱερὰ καὶ ἐπεδείχθη ἀνευλάβεια πρὸς τὸ σεπτὸν πρόσωπον τῆς Α. Θ. Παναγιότητος. Ἐθεωρήθη καλὸν πρὸς τοῦτο ἵνα συνέλθωσι τὰ Δύο Σώματα καὶ προβῶσιν εἰς τὰς δεούσας ἀποφάσεις.

Ἀκολούθως τὰ Δύο Σώματα ἔλαβον γνῶσιν τῶν ἐν τῇ Ἱ. Συνόδῳ ἀποφασισθέντων τὰ ὁποῖα ἐδημοσιεύθησαν δι' ἀνακοινωθέντος αὐτῆς.

Τὰ λαϊκὰ μέλη τῆς Συνελεύσεως ἐξέφρασαν τὴν εὐγνωμοσύνην αὐτῶν πρὸς τὴν Ἁγίαν καὶ Ἱεράν Σύνοδον διὰ τὰ ἀποφασισθέντα μέτρα ὡς νόμιμοι δὲ ἀντιπρόσωποι τοῦ ἔθνους ἐξεδήλωσαν τὴν ἀποστροφὴν αὐτῶν διὰ τὰς ἐκτυλιχθείσας σκηνὰς αἵτινες ἐστρέφοντο τόσον κατὰ τοῦ σεπτοῦ προσώπου τῆς Α. Θ. Παναγιότητος ὅσον καὶ κατὰ τοῦ αἰωνοβίου θεσμοῦ τοῦ Οἰκουμενικοῦ Πατριαρχείου.

Τὸ γενόμενα δὲν ἦσαν ἡ ἀπόπειρα ἀσεβῆς κατὰ τῆς ἀμώμου ἡμῶν πίστεως καὶ θρησκείας. Καὶ τὰς μὲν βανδαλικὰς πράξεις τῆς Παρασκευῆς τὰς παραδίδομεν εἰς τὴν ἱστορίαν ἡμεῖς δὲ καθῆκον ἔχομεν νὰ δοξάσωμεν τὸν Ὕψιστον διότι ἠδιεφύλαξε τὸ Πατριαρχεῖον, νὰ συγχαρῶμεν ἀλλήλους καὶ τὴν Α. Θ. Π. ἥτις διὰ τῆς αὐτοθυσίας Αὐτῆς οὐδόλως ὑπελείφθη τῶν μαρτυρίων μεγάλων Αὐτῆς προκατόχων Ὁμοφώνως ἡ Συνέλευσις ἀποδεχθεῖσα τὰ ὡς ἄνω διατυπωθέντα ἐνέκρινεν ἵνα μεταβῇ ἐν σώματι παρὰ τῇ Α. Θ. Παναγιότητι καὶ νὰ ὑποβάλῃ Αὐτῇ τὰ αἰσθήματα συμπαθείας, τῆς εὐγνωμοσύνης καὶ τῆς ἀφοσιώσεως αὐτῆς.

Πρὸς τοῦτο διακοπείσης τῆς συνεδρίας μετέβησαν οἱ σεβ. ἅγιοι Συνοδικοὶ καὶ οἱ λαϊκοὶ σύμβουλοι παρὰ τῇ Α. Θ. Παναγιότητι τὴν ὁποίαν προσεφώνησεν ἐκ μέρους τῆς Συνελεύσεως τῶν Δύο Σωμάτων ὁ Προεδρεύων τῆς συνεδρίας σεβ. μητροπολίτης Καισαρείας, ἐπαναλαβὼν τὰ ἐν τῇ συνεδρίᾳ τῶν Δύο Σωμάτων λεχθέντα.

Ἀπαντῶσα ἡ Α. Θ. Παναγιότης ἐξέφρασε τὴν εὐγνωμοσύνην Αὐτῆς πρὸς τὰ μέλη τῶν Δύο Σωμάτων διὰ τὰ ἐνδηλωθέντα πρὸς τὸ πρόσωπον Αὐτῆς αἰσθήματα καὶ ἐξεδήλωσε τὴν συμπάθειαν Αὐτῆς πρὸς τὰ ἔντιμα λαϊκὰ μέλη τὰ ὁποῖα πρῶτα ὑπέστησαν τὰς ἐπιθέσεις τῶν βανδαλικῶν σκηνῶν, κατέληξε δὲ τονίσασα τὸ καθῆκον τὸ ὁποῖον πάντες ἔχομεν πρὸς διάσωσιν τοῦ θεσμοῦ τούτου, Ἡ Θυσία ὀφείλει νὰ εἶναι τὸ μόνον σύμβολον ἡμῶν.

Ἐν τέλει τῆς συνεδρίας τὰ Δύο Σώματα δι' ἐπιτροπῆς αὐτῶν ἐκ τῶν σεβ. μητροπολιτῶν Καισαρείας κ. Νικολάου καὶ Νεοκαισαρείας κ. Ἀγαθαγγέλου καὶ τῶν κ. κ. Β. Μυστακίδου καὶ Ν. Φερμάνογλου ἐξέφρασαν πρὸς τὸ Πανοῤθόδοξον Συνέδριον τὴν εὐγνωμοσύνην αὐτῶν διὰ τὸ ἐκδηλωθὲν θερμὸν αὐτοῦ ἐνδιαφέρον τόσον διὰ τὸ σεπτὸν πρόσωπον τῆς Α. Θ. Παναγιότητος ὅσον καὶ διὰ τὸ γόητρον τοῦ Οἰκ. Πατριαρχείου, κατὰ τὰς σκηνὰς τῆς παρελθούσης Παρασκευῆς.

Κύματα λαοῦ ζητοκραυγάζουν τὸν Πατριάρχην

Τὴν προχθὲς Κυριακὴν μετὰ τὴν θείαν λειτουργίαν τὸ ἐκκλησίασμα ἐξελθὸν εἰς τὸν ὁλόγυρον τῶν Πατριαρχείων ἐζήτει νὰ ἴδῃ τὸν Πατριάρχην, ὁ ὁποῖος δὲν ἐχροστάτησεν ἀλλ' εὑρίσκετο εἰς τὰ ἰδιαίτερα αὐτοῦ διαμερίσματα.

Πρὸ τῆς ἐπιμονῆς τοῦ λαοῦ ὁ Πατριάρχης ἠναγκάσθη νὰ παρουσιασθῇ καὶ ὑπόκλησιν τὸ πλῆθος ἀπὸ τοῦ ἐξώστου τῆς Πρωτοσυγγελίας περιστοιχούμενος ὑπὸ τῶν ἀνωτέρων κληρικῶν ὑπαλλήλων καὶ τοῦ κ. Φερμάνογλου.

Ἅμα τῇ ἐμφανίσει τοῦ ἐθνάρχου τὰ ἐνθουσιῶντα ἐκεῖνα κύματα τοῦ λαοῦ ἠχησαν φρενιτιωδῶς ζητοκραυγάζοντ :

— Ζήτω ὁ Πατριάρχης μας !
— Εὐλόγησε μας πατέρα μας !
— Κάτω οἱ κακοῦργοι Ἰούδαι !
— Ζήτω ὁ Μελέτιος ὁ Δ' !
— Νὰ μᾶς ζήσῃς !

Τὸ πανδαιμόνιον τῶν ζητωκραυγῶν καὶ τῶν χειροκροτημάτων διήρκεσε ἐπὶ ἓν τέταρτον τῆς ὥρας. Ὅταν ὁ λαὸς ἀντελήφθη ὅτι ὁ Πατριάρχης θὰ ὁμιλήσῃ, ἐπεκράτησεν αὐστηρὰ σιγή. Ὁ Πατριάρχης ἦτο ἄκρως συγκεκινημένος ἀπὸ τὸς αὐθορμήτους λαϊκὰς ἐκδηλώσεις καὶ ἦτο ὀγκός. Πρὸς τὸν λαὸν εἶπεν :

«Δὲν εἶχον κα ὁλον ἀμφιβάλλει περὶ τῶν αἰσθημάτων τοῦ ποιμνίου μου πρὸς τὴν Ἐκκλησίαν. Σᾶς εὐχαριστῶ θερμῶς διὰ τὰς ἐκδηλώσεις ταύτας τῆς ἀφοσιώσεώς σας καὶ βσᾶς βεβαιῶ ὅτι ὡς σκοπὸν τοῦ βίου μου ἔταξα πάντοτε τὴν ἐκπλήρωσιν τοῦ καθήκοντος.

Ἡ μόνη χάρις τὴν ὁποίαν ζητῶ παρ' ὑμῶν εἶνε, μετὰ τὴν γνωμένην ταύτην ἐκδήλωσιν τῶν αἰσθημάτων σας νὰ μεταβῇ ἕκαστος ἡσύχως εἰς τὰ ἴδια καὶ νὰ μὴ δώσητε τὴν ἐλαχίστην ἀφορμὴν διαταράξεως τῆς τάξεως».

Μετὰ τοὺς λόγους τοῦ Πατριάρχου τὸ πλῆθος ἐπὶ δέκα λεπτὰ ἐζητωκραύγαζε τὸν ἡρωϊκὸν ὑπερασπιστὴν τοῦ Πατριαρχείου καὶ τὸν ἀνταξίου διάδοχον τῶν προκατόχων του. Ἀκολούθως διελύθη ἡσύχως συμφώνως πρὸς τὴν πατριαρχικὴν σύστασιν.

Αὐτὸς ἦτο ὁ λαὸς τῆς Κων)τόλεως καὶ ὄχι οἱ ἀλῆται τῆς Παρασκευῆς.

Ὁ Δημητίδης γιουχαΐζεται

Τὴν Κυριακὴν περὶ τὴν 6 μ. μ. ὁ ἀλιτήριος Δαμιανίδης ἐπιβαίνων αὐτοκινήτου μετ' ἄλλου τινὸς προσώπου ἐνεφανίσθη εἰς τὸ Φανάριον ἐπισκεφθεὶς τὸν ἠθικὸν αὐτουργὸν τῶν σκηνῶν τῆς Παρασκευῆς πρῶην Καισαρείας Ἀμβρόσιον διὰ νὰ τὸν συμβουλευθῇ ἐπὶ τοῦ πρακτέου.

Οἱ κάτοικοι τοῦ Φαναρίου πληροφορηθέντες αὐτοστιγμεὶ τὸ γενονὸς ἐσπευσαν καθ' ὁμάδας ἔξω τῆς σφυροφωλιᾶς αὐτῆς καὶ ἠρχισαν ἀποδοκιμάζοντες ἀμφοτέρους. Περὶ τὰ 500 περίπου πρόσωπα ἠρχισαν κραυγάζοντα δαιμονιωδῶς :

— Κάτω ὁ Ἰούδας.
— Κάτω ὁ προδότης.
— Κάτω τὸ τέρας ὁ Ἀμβρόσιος.

Ὁ Δαμιανίδης μόλις ἀντελήφθη τὴν συγκέντρωσιν, ἀπέστειλε τὸν...ψυχογυιὸν τοῦ βδελυκτοῦ καὶ βρωμεροῦ πρώην Καισαρείας εἰς τὴν ἀστυνομίαν ἡ ὁποία ἐδοποιηθεῖσα διέλυσε τὸ πλῆθος. Περὶ τὴν 8 ὁ Δαμιανίδης συνοδευόμενος ὑπὸ τοῦ αὐτοῦ προσώπου ἐπέβη αὐτοκινήτου μετεβάς εἰς τὴν Παναγίαν τὴν Καφατιανὴν κ τοῦ Γαλατᾶ ὅπου ζφουρεῖται.

Λέγεται ὅτι ὁ ἀπαίσιος κακοῦργος καὶ δράστης τῶν ἀσεβῶν, ἀντεθνικῶν καὶ ἀντιχριστιανικῶν σκηνῶν τῆς Παρασκευῆς ἀπεπειράθη νὰ σχηματίσῃ ἐπιτροπὴν ἐκ κακῶν στοιχείων διὰ νὰ μεταβῇ εἰς τὰ Πατριαρχεῖα καὶ ὑπομνήσῃ εἰς τὸν Πατριάρχην ὅτι πρέπει νὰ παραιτηθῇ. Ἀλλὰ ὄχι μόνον κανεὶς δὲν τὸν ψηφοδύησεν ἀλλὰ πάντες τὸν ἀπέκτησαν βδελύγματος καταρώμενοι τὸ τέρας.

Ἀστυνομικὰ μέτρα

Ὁ ἀρχισυνόμως Φαναρίου διεμήνυσε δὰ τοῦ κ. Φότου εἰς τὰ Πατριαρχεῖα ὅτι ἔλαβε διαταγὰς ὅπως τῆς ἀπόρρας τοῦ ὁρκωμοσίου ὅρκος διὰ τὴν ἀσφάλειαν τῶν Πατριαρχείων. Συμφώνως πρὸς τὰς διαταγὰς αὐτὰς οὐδεμίαν θὰ ἐπιτρέψῃ διαδήλωσιν. Τὸ ἴδιον γνωρίζουσιν ἐκ τῆς Πόλης τῶν Πατριαρχείων.

Χθὲς ἀρτὶ τὴν νύκτα καὶ σήμερον τὴν πρωΐαν πράκτορες τῆς τουρκικῆς ἀστυνομίας μετέβησαν εἰς τὰ Πατριαρχεῖα ἐξετάσαντες πληροφορίας περὶ τῆς κατοικίας. Προσέτι ἐδήλωσαν ὅτι ἐνδιαφέρονται νὰ δέσουν μέτρα πρὸς πρόληψιν τῶν ἐπεισοδίων.

Σπαρσματικοὶ λόγοι τοῦ Πατριάρχου

Ὅταν ὁ Πατριάρχης ἐπέρασε ἀπὸ τὰς γεῖρας τοὺς κόδας καὶ τὰ ράσα καὶ ἐνελίχθη πρὸς τὴν αἴθουσαν τῆς Μεγάλης ἠκούσθη λέγων :

Δὲν ὑπάρχει κανεὶς χριστιανὸς νὰ ἀποτελειώσῃ τὸ μαρτύριον.

«Τὴν στιγμὴν ἐκείνην ὁ πρὸ τοῦ πλειόνων τοῦ μέχρι τῆς τελευταίας στιγμῆς ἐφεστὼς διακεκριμένος μας Ἱεράρχης μητροπολίτης Δρύστρου κ. Ἰάκωβος ἐφώνεξε τόσον δυνατὰ διαπεροτρόμως κατὰ τῆς ἀσεβοῦς πράξεως, ὥστε ὅλοι ἐστράφαν καὶ ἔβλεπον αὐτόν. Οἱ ὀφθαλμοὶ του ἀπὸ τὴν ταραχὴν καὶ μέχρι τῆς χθὲς ἦταν κατέρροοι.

Ὁ Πατριάρχης μετὰ τὸ τέλος τοῦ μαρτορίου εἶπεν :

— Ὅπως δὲν θὰ λησμονήσω ποτὲ τὸ μαρτύριόν μου τὴν Κυριακὴν τοῦ Θωμᾶ καὶ Τυμᾶ, ἅγια Δημοκρίνου. Ἡ μορφὴ σας μοῦ ἦτο ἡ μόνη παρηγορία.

Αἰδεσιμωτάτου αὐτοθεσίαν ἔδειξαν μετὰ τοῦ ἁγίου Δορρακίου ὁ Δευτερεύων κ. Ἀγγελίδακης ἔχων ἐνηγγειλισμένον τὸν Πατριάρχην διὰ τὰ τὸν προφυλάξῃ. Σπάνιον δὲ παράδειγμα θάρρους καὶ ἀφοσιώσεως ἔδειξεν ὁ κληρικὸς Σταῦρος, ὅστις ἔπεσεν εἰς ἔξεσιν πόδας τοῦ Πατριάρχου καὶ κλαίων ἀφωνεῖτο :

— Μὴ τὸν Πατριάρχην μας, ἐρὲ παιδιά ! Μὴ σηκώνετε χέρι ! Καὶ ἀνηγγαλίζετο τοὺς πόδας του, ὁπότε ἀποσπασθεὶς ὑδηγήθη εἰς τὸν ἀπονομικὸν σταθμὸν μετὰ τοῦ μικροῦ κληπτροῦ Νίκου, ὅπερ διέξαινος λαμπρὰν διαταγήν.

Ἐπ' ἴσης παρὰ τὸ πλευρὸν τοῦ Πατριάρχου ἐφίλοκονεν πλὴν τοῦ κ. Οἰκιάδου ὁ Πατὴρ Ἀνθιμος, ὁ Τριτεύων Αἰμιλιανὸς καὶ εἷς κ. κ. Ψωμόπουλος καὶ Θεοχαρίδης, λαμπροὶ νέοι, οἱ ὁποῖοι ὑπερήσπισαν τὸν Πατριάρχην.

Τὰ ὀνόματα ὅλων τῶν παρὰ τὸ πλευρὸν τοῦ Πατριάρχου παρμεινάντων παραδίδομεν εἰς τὴν ἱστορίαν.

ΕΠΙΣΤΟΛΑΙ ΕΞ ΑΘΗΝΩΝ

ΒΕΝΙΖΕΛΟΣ Ο ΘΡΙΑΜΒΕΥΤΗΣ
ΜΕΤΑ ΤΗΝ ΕΞΩΤΕΡΙΚΗΝ ΕΙΡΗΝΗΝ—ΤΑ ΠΡΟΛΟΤΙΚΑ ΜΗΧΑΝΟΡΡΑΦΗΜΑΤΑ—ΟΙ ΠΡΟΣΦΥΓΕΣ ΑΣ ΣΤΑΘΟΥΝ ΕΙΣ ΤΟ ΥΨΟΣ ΤΩΝ—ΤΟ ΕΡΓΟΝ ΤΟΥ ΒΕΝΙΖΕΛΟΥ—ΕΓΕΙΡΟΥ, ΕΛΛΑΣ—ΚΑΙ ΗΓΕΡΘΗ Ο ΠΑΡΑΔΥΤΙΚΟΣ

ΤΟΥ ΜΟΝΙΜΟΥ ΑΝΤΑΠΟΚΡΙΤΟΥ ΜΑΣ

ΑΘΗΝΑΙ' Ἰούνιος.— «Καὶ ἡ μὲν εἰρήνη μὲ τὴν Τουρκίαν, εἶπε πλέον γεγονὸς τετελεσμένον. Ἀλλὰ πότε θὰ ἀποκτήσωμεν ἐπὶ τέλους ἐσωτερικὴν γαλήνην καὶ ἡσυχίαν, εἰς τὸ Κράτος αὐτὸ τῶν τόσων τραγικῶν συνεπειῶν τῶν ἀσκόπων πράξεών μας ; »

Ναί, τὸ ἐρώτημα ποὺ κυριαρχεῖ σήμερον εἰς τὰ χείλη ὅλων τῶν ὑγειῶν, ἀπὸ ἀπόψεως ἀντιλήψεων καὶ πεποιθήσεων, πολιτῶν τοῦ ἰσοτεφοῦς Ἄστεως. Πότε θ' ἀποκτήσωμεν ἐσωτερικὴν γαλήνην !

Ἀκόμη δὲν ἔσβυσεν ἀπὸ τὰ ὄσα μας ὁ βόμβος τῶν ἀποσχημιώσεων τὰς ὁποίας μεχρι τῆς χθὲς ἀπήτει ἡ Τουρκία. Ἀκόμη δὲν ἐκατελύβαμε καλὰ—καλὰ ὅλοι οἱ Ἕλληνες, πῶς ἐπεραιάσαμεν τὸν σκόπελον αὐτὸν τῶν ἀποσχημιώσεων, ὁ ὁποῖος καὶ μᾶς ὠδήγησεν εἰς τὴν ἐντειμον καὶ δικαίαν εἰρήνην τὴν ὁποίαν ὁ εἰρεύθημεν. Ἀκόμη ἡ χαρὰ συνοδήγησε εἰρήνης, δὲν ἔχει δεχθῇ τὰς ὑπογραφὰς τῶν ἀρχηγῶν τῶν ἐν Λωζάνῃ ἀντιπροσωπειῶν. Καὶ ἰδοὺ οἱ ἄνθρωποι. Ἰσοῦ τὰ φρονήματά των.

Ἰδοὺ αἱ πράξεις των. Ἐκαραδόκουν τὴν στιγμήν. Ἐμελοῦσαν τὰ λεπτά. Καὶ μόλις εὑρήκαν τὴν εὐκαιρίαν, ἤχησαν τὰ χύνουν τὸ δηλητήριόν των. Τὸ πρῶτον ἐμβλημά των : «Αἱ ἐκλογαί». Καὶ τὸ δεύτερον: «Ὁ Βενιζέλος ποὺ ἐπάλησε τοὺς πρόσφυγας εἰς τὴν Λωζάνην». Μία μάλιστα ἀπὸ τὰς ἐφημερίδας τοῦ στρατοπέδου των, ἐφρόντισε νὰ προκαλέσῃ τὸν ἐπαναστατικὸν πρωθυπουργὸν συνταγματάρχην Γονατᾶν, νὰ κάμῃ δηλώσεις, ὅσον ἀφορᾷ τὸ πρῶτον των ἐμβλημα, τὰς ἐκλογάς. Καὶ πῶς ἀπήντησε μὲν ὁ πρωθυπουργὸς εἰς τὴν ἐφημερίδα αὐτὴν τοῦ κ. ὑποστρατήγου, θὰ σᾶ, εἶνε πλέον γνωστόν. Σᾶς ἀνακεφαλαιώνω, διὰ τοὺς τυχὸν μὴ ἀναγνώσαντας τὴν συνέντευξιν, ὅλην τὴν ἀπάντησιν τοῦ κ. Γονατᾶ, μέσα εἰς δέκα λέξεις. «Τὸ κράτος ἔχει ἀνάγκην διωρυθμίσεως τόσων ἐκκρεμῶν ζητημάτων. Μόνον δι' αὐτὰ φροντίζει τώρα, ἡ Κυβέρνησις. Ἀργότερον θὰ ἴδωμεν διὰ τὰς ἐκλογάς».

Ἀλλὰ τί γίνεται, ὅσον ἀφορᾷ τὸ δεύτερον αἴτιαμα τῶν ἐμιὼν ἀνθρώπων» διὰ τὸ ποὺλημα τῶν προσφύγων εἰς τὴν Λωζάνην ὑπὸ τοῦ Βενιζέλου ; Δὲν θέλω νὰ πιστεύσω, ὅτι εἰς τὴν Μυτιλήνη, οἱ πρόσφυγες, θὰ ἔδωσαν προσυχὴν εἰς τὴν νέαν αὐτὴν φουκέτταν τοῦ πολυμηχάνου παλαιοκοματισμοῦ, διὰ τῆς ὁποίας προσπαθεῖ οὗτος νὰ ὑηρεύσῃ τὰς ψῆφους των. Δὲν θέλω νὰ πιστεύσω ὅτι θὰ εὑρεθῇ ἔστω καὶ εἷς πρόσφυξ αὐτοῦ εἰς τὴν ἐστίαν τοῦ Βενιζελικοῦ τοῦ Αἰγαίου, ὁ ὁποῖος νὰβλέψῃ προσοχὴν εἰς τὰ μηχανορραφήματα αὐτὰ τῆς προδοτικῆς σπείρας, ὅπως δυστυχῶς ὑπῆρξαν πολλοὶ ἐδῶ εἰς τὴν πρωτεύουσαν οἱ ὁποῖοι, ἠλκύσθησαν ἀπὸ τὸ σαθρὸν αὐτὸ ἐπιχείρημα.

Ὁ Βενιζέλος μᾶς ἐπούλησεν εἰς τὴν Λωζάνην ! Συναρπαστικόν, ὑφεκτικώτατον, γοητευτικόν, τὸ προσφέρουν εἰς τὸ στόμα τῶν προσφύγων. Ἀλλὰ πρὸς Θεοῦ !

Ἐπιτρέψατέ μου, διὰ τὸν στηλῶν τῆς «Σάλπιγγος» νὰ κατέσω τοὺς συμπατριώτας μου καὶ ὁμοεθναθεῖς εἰς ἐξοχὴν πατρίδος, πρόσφυγας καὶ νὰ τοὺς ἐξεγείρω εἰς κοινὴν κατὰ τῶν ἀπαισίων Νοεμβριανῶν ἀνθρώπων, ἀγανάκτησιν.

Εἶνε ἀληθές, ὅτι διὰ τῆς συνομολογήσεως εἰρήνης, οὐδὲν ἐκ τῶν ὀνείρων, ἡμῶν τῶν προσφύγων πραγματοποιεῖται. Εἶνε κοινὸν μυστικόν, ὅτι συζητοῦνται, ἡ ἐπάνοδός μας εἰς τὰς ἑστίας μας. Ἀλλὰ μόνον *συνεχεραίνεται. Δὲν καθίσταται ἀπραγματοποίητος.*

Ὑπάρχει τὸ περιθώριον, τὸ ὁποῖον ζῷα χρησιμοποιήσῃ ἐκεῖνος ποὺ ἔσωσε σήμερον τὴν Ἑλλάδα ἀπὸ τὰς ἀποζημιώσεις, ἀπὸ δὲ τὴν ἐπιτυχῆ χρησιμοποίησιν τοῦ περιθωρίου τούτου, ἐξαρτᾶται καὶ ἐκεῖνο ποὺ ποσοῦμεν ὅλοι. Ἐδῶ ξεῖνε ὅμως τὸ ζήτημα. Ὑπάρχει κανένας, ἐκ τῶν ὑγειῶν Ἑλλήνων σήμερον ὁ ὁποῖος νὰ μὴ ἀναγνωρίσῃ εἰς τὸν Βενιζέλον ἱκανότητα, ξεῖνε καὶ ἐμπειρίαν ; Αἴ, λοιπόν, ξεῖς αὐτὰς τὰς χάριτας τοῦ Θριαμβευτοῦ Βενιζέλου ἂς στηρίξωμεν τὰς ἐλπίδας μας. Ὁ Ἐλευθέριος Βενιζέλος, ἐως σήμερον εἰρηνεύθη διὰ τὴν Ἑλλάδα. Ἐτίτυχε. Προσπάθησε νὰ σώσῃ τὴν Ἑλλάδα. Καὶ τὴν ἔσωσε. Τῆς ἐκλεισε μίαν εἰρήνην, ζάνει ἀποζημιώσεων. Ἀπὸ σήμερον ὁ Βενιζέλος θὰ ἐργασθῇ διὰ τοὺς πρόσφυγας. Καὶ ἡ ἐργασία του αὐτὴ, οὐδεμία πρᾶξις νὰ ὑπάρξῃ ἀμφιβολία, ὅτι θὰ στεφθῇ ὑπὸ πλήρους ἐπιτυχίας, ὅπως ἐστέφθη καὶ ἡ ἔκκλησις τῆς ἀπολυτρώσεως τῆς Ἑλλάδος.

Ἐφαντάσθημεν τὸν Βενιζέλον νὰ σώσῃ τὴν Ἑλλάδα ὅταν αὐτὴ δὲν ἦτο πλέον παρὰ ἕνα ράκος ὅταν δὲν ἦ ο παρὰ ἕνας συρφετὸς ἀνθρώπων. Τὸν ἐφαντάσθημεν, ὅταν ὅλοι πλέον εἰς τὸν κόσμον μᾶς ἐμισοῦσαν, ὅταν ἐπὶ δύο συνεχῆ ἔτη κατεστρέψαμεν τὸ ἔργον του, μὲ ὅλας μας τὰς δυνάμεις, καὶ ὅταν ἡ καταστροφὴ συνελληρώθη, καὶ τοῦ λέγομεν : («Ἐμπρός, Βενιζέλε, φτειᾶξε τα ὅλα πάλιν ! »

Καὶ ἐκεῖνος δόξθη, νὰ ὑπογράψῃ τὴν καταδίκην τοῦ ἔργου του. Καὶ ἤχησε νὰ ἐργάζεται. Μὲ σύστημα. Μὲ θέλησιν. Μὲ μέθοδον ! Ἐδημιούργησε καὶ παρέταξε εἰς τὸν Ἕβρον ἕνα χαλύβδινον φρούριον. Καὶ ἔπειτα ἔστρεψε καὶ εἶπεν εἰς τὸν Παραλυτικόν, ὁ ὁποῖος ἐν προκειμένῳ εἶνε ἡ διπλωματικὴ καὶ πολιτικὴ ἐμφάνισις τῆς Ἑλλάδος ἐν τῷ ἐξωτερικῷ «ἐγείρου» καὶ ὁ παραλυτικὸς ἠγέρθη.

Καὶ ἰδωμεν—πράγμα λησμονηθὲν καθ' ὅλον τὸ μετανεμβριανὸν διάστημα—νὰ ἐμφανίζεται μὲ σοβαρότητα, μὲ ἀξιοπρέπειαν καὶ σωφροσύνην, μία Ἑλληνικὴ πολιτικὴ ἐνώπιον τῆς Εὐρώπης.

Ἴδωμεν τοὺς φίλους μας καὶ τὸν πρωθυπουργὸν τῆς Ἀγγλίας, νὰ λαμβάνῃ θάρρος καὶ νὰ ὁμιλῇ ἀπὸ τοῦ βήματος τῆς Ἀγγλικῆς βουλῆς, ὑπὲρ τῆς Ἑλλάδος. Ἴδωμεν τὴν «Μαῖεν» ἡ ὁποία μέχρι προχθὲς μᾶς ἦτο ἀδιάφορος, ἂν ὄχι ἐχθρική, νὰ γράφῃ ὅτι μὲ τὴν ἐκ νέου ἐμφάνισιν τοῦ Βενιζέλου, ἡ Ἑλλάς, ἐκέρδισεν ὑπὸ στήριξιν, ἀξίζουσαν ὅσον πολλαὶ μεραρχίαι. Καὶ ἐπὶ τέλους ἴδωμεν ἐκεῖνο ποὺ μέχρι τῆς χθὲς ἐθεωρεῖτο ἀδύνατον: Εἰρήνην, χωρὶς ἀποζημιώσεις. Κατέβαλε τὸν νομον τοῦ ἀπατρώθτου. Ὁ ὑπερἀνθρωπος, ὁ θριαμβευτὴς ΒΕΝΙΖΕΛΟΣ.

Εἶνε ἀλήθεια ὅτι ἡμεῖς οἱ πρόσφυγες ἠδικήθημεν. Ἀλλὰ διὰ τοῦτο πρέπει νὰ ὑ περηφανευόμεθα. Ὅποιος ἐμεθυσθεὶ ἀπὸ τὴν ἀνομίαν καὶ ἔπεσε μὲ συμφορὰ ἔσωσε τὴν Ἑλλάδα ἀπὸ τὰς χεῖρας τοῦ παλαιοκοματισμοῦ, διὸ ι αὐτὴ ἐξέθρεψε τὴν ἐπανάστασιν, οὔτω καὶ τώρα, διότι ἐθυσιάσθημεν διὰ τὰ σώσωμεν τὴν Ἑλλάδα ἀπὸ τὴν ολονομικὴν καταστροφήν, ἤτις θὰ ἦτο ἀναπόφευκτος ἂν ἐπληρώναμεν ἀποζημιώσεις. Ναί, εἰμεθα τὰ θύματα. Ἀλλ' ὑπομένομεν. Διότι πράττει. Διότι ἐπιβάλλεται. Διότι τὸ λόιπ κάμει καὶ ὁ Βενιζέλος, ὁ ὁποῖος αὔριον μὲ πόνον ψυχῆς θὰ θέσῃ τὴν ὑπογραφήν του εἰς τὴν συνθήκην τῆς Λωζάνης τὴν ἰδίαν ἐκείνην ὑπογραφήν, τὴν ὁποίαν ἔθεσεν εἰς τὴν Συνθήκην τῶν Σεβρῶν, ὅταν ἡ Ἑλλὰς ἐτάνυε τὰ πτερά της πρὸς τὴν Μικρασίαν, τὴν Θράκην καὶ τὴν Ἁγίαν Σοφίαν. Ἂς ὁπλισθῶμεν μὲ ἐκείνου τὴν ὑπομονήν. Καὶ ἂς περάσωμεν, κατερικοί, τὸ γεγονὸς τῆς ὑπογραφῆς τῆς εἰρήνης, μὲ τὴν τραγικὴν ζακὶ ὀδυνηρὰν συγὴν τῶν μεγάλων σπαραγμῶν, ποὺ μᾶς ἐδημιούργησεν ὁδοιθρος τῆς Μικρασίας μας.

Καὶ ἂς ἔχωμεν πλήρη τὴν πεποίθησιν ὅτι ὁ θριαμβευτὴς Βενιζέλος, μὲ τὴν σωπηρὰν πρὸς τὸ παρὸν ἐσγασίαν του, μὲ τὴν ἐπιμονήν του, τὴν ἱκανότητά του, μὲ τὰς σχέσεις του, μὲ τὴν πειστικότητά του, θὰ κατορθώσῃ νὰ δημιουργήσῃ καὶ τὴν ἰδικήν μας ἀποκατάστασιν καὶ νὰ ἐξασφαλίσῃ καὶ τὴν ἰδικήν μας ἐπιστροφήν, εἰς τὰ ἑδάφη ἐκεῖνα εἰς τὰ ὁποῖα ἔχομεν ἰδιοκτησιακὰ τίτλους πόνων καὶ αἱμάτων.

Ὁ Βενιζέλος θὰ μᾶς ἀποδώσῃ ὅ,τι ἐχάσαμεν, διὰ νὰ καταρριφθῇ ἐξ ὁλοκλήρου καὶ τὸ νέον ἐπιχείρημα—ἥλιμμα,ποὺ ἐμηχανεύθησαν τελευταίως οἱ ἄνθρωποι τῶν ὑποστρατήγων, τῶν συνασπισμῶν, γενικῶς δὲ τῶν Ἐθνικῶν καταστροφῶν.

ΜΗΤΡΟΣ ΠΑΡΘΕΝΗΣ

ΕΥ'ΩΠΗ ΚΑΙ ΑΣΙΑ

Ο ΡΩΣΣΙΚΟΣ ΠΑΡΑΓΩΝ

[Ἐκ σπουδαιοτάτου ἄ,θρου τοῦ Ἀγνωστοῦ ἱστορικοῦ καὶ κοινωνιολόγου Γκουλιέλμο Φερρέρο, δημοσιευθέντος εἰς τὴν παρισινὴν «Ἰλουστρασιόν», ξμεταφέρομεν τὴν ἑξῆς ἐνδιαφέρουσαν περίοδον :]

Ἡ νίκη τῶν Σομμαχων ὑπῆρξε πλήρης ἐν τῷ δόξῃ, ὄχι ὅμως καὶ ἐν τῷ Ἀνατολῇ ὅπου εἷς ἰσχυρότερος σύμμαχος ἐγνώρισε τὴν τρατικωτέραν κατάρρευσιν. Ἂν ἡ Ἰταλία, ἡ Γαλλία, ἡ Ἀγγλία, ἡ Ἀμερικὴ καὶμοί σύμμαχοί των συνέτριψαν τὴν Αὐστρίαν καὶ τὴν Γερμανίαν, ὅμως ἡ Αὐστρία καὶ ἡ Γερμανία εἶχον, πρὸ τῆς ἥττης των, κατασυρθῇ τὴν Ρωσσίαν. Εἰς τὸν ἀ

Ὑπεύθυνος : Ι. ΠΑΡΙΤΣΗΣ

ΤΗΣ ΗΜΕΡΑΣ

ΕΙΚΟΝΑ

πιοτοτάτην της ὀξιοθρηνήτου καταστάσεως, εἰς ἣν περιῆλθεν ἡ οἰκονομικὴ ζωὴ τοῦ τόπου μας, ἔξωσαν πρὸς τὴν Ἐπανάστασιν καὶ τὴν Κυβέρνησιν τὰ Σωματεῖα τῆς πόλεώς μας διὰ τοῦ τηλεγραφήματος τὸ ὁποῖον ἀπέστειλαν τὴν 1 Ἰουνίου, καὶ τὸ ὁποῖον δημοσιεύομεν εἰς ἄλλην στήλην.

Ἐκεῖ καταγίνουν ἡ ἄλλοτε ἀφνειὰ Λέσβος. Νὰ ἐκλιπαρῇ ὅπως τῇ ἀφήσουν ἔχιος ζωῆς οἰκονομικῆς, ὅπως τῇ ἐπιτρέψουν νὰ ἀναπνεύσῃ!

Διὰ τὸ ζωτικώτατον τοῦτο ζήτημα καμμία ἀκόμη ἐπάρτησις δὲν ἐλήφθη ἐξ Ἀθηνῶν.

Καὶ πολὺ φοβούμεθα ὅτι καὶ ἂν ἔλθῃ τειαύτη θὰ ὁμοιάζῃ πολὺ πρὸς τὰς ποικίλας, ἐπισήμους καὶ ἡμιεπισήμους, ὑποσχέσεις καὶ διαβεβαιώσεις, αἱ ὁποῖαι λέγονται καθ' ὡρισμένας στιγμὰς καὶ μὲ ὡρισμένον σκοπὸν καὶ αἱ ὁποῖαι οὐδέποτε ἐραμματοποιοῦνται δυστυχῶς.

Τὰ Σωματεῖα καὶ οἱ Σύλλογοι τῆς πόλεώς μας διὰ τοῦ τηλεγραφήματός των, τοῦ τόσον ζωντανὰ ἐξωτερικεύοντος τὸν πόνον τῆς ὅλης νήσου μας, ζητοῦσι κάτι δίκαιον, κάτι τὸ ὠφελίμενον εἰς τὴν Λέσβον, κάτι τὸ ἀπαραιτήτως ἀναγκαῖον.

Ἀλλὰ πολὺ φοβούμεθα ὅτι ἡ δικαιοτάτη αὐτὴ ἀξίωσις θὰ χαρακτηρισθῇ ὡς μεγάλη καὶ μὴ δικαία οἱ δὲ τηλεγραφοῦντες ὡς ἐνοχλητικοί.

Διότι δυστυχῶς οἱ ἐνδότερα ἰσχυροὶ φρονοῦσιν ὅτι Σύλλογοι καὶ Σωματεῖα εἶνε λαμπρὰ ὁσάκις χρησιμεύουσι πρὸς διάκοσμον καὶ ἐπίδειξιν καὶ ἀνταλλαγὴν ὡραίων καὶ ἐνθουσιαστικῶν προσφωνήσεων ἢ πρὸς ἐπίδειξιν δυνάμεως καὶ ἰσχύος κομματικῆς.

Γίνονται ὅμως ἐνοχλητικώτατοι ὁσάκις ἀποτολμοῦσι νὰ ζητήσουν τὴν θεραπείαν ἀναγκῶν γενικῶν ἢ τὴν ἄρσιν μέτρων καταστρεπτικῶν διὰ τὸν τόπον.

Αὐτὸ δὲν τὸ ἐνόησαν οἱ Σύλλογοι καὶ τὰ Σωματεῖά μας.

Ἂς εὐχηθῶμεν νὰ τὸ ἐννοήσωσιν ἐπὶ τέλους διὰ νὰ μὴ γίνωνται ἐκάστοτε οὔτε θύματα τῆς καλῆς των πίστεως οὔτε ἀντικείμενον ἐκμεταλλεύσεως, οὐδὲ νὰ σχηματίζωσιν ἐλπίδας ταχέως φεῦ! διαψευδομένας.

ΕΦΕΛΚΥΟΜΕΝ

τὴν προσοχὴν τῆς ἀσυνομίας ἐπὶ τοῦ ἐκτρόπου, τὸ ὁποῖον παρουσιάζουσιν ἀπὸ καιρὸς σχεδὸν καθ' ἑκάστην τὰ νύκτα μέχρι τοῦ μεσονυκτίου κεντρικώτατοι ἀρτηρίαι τῆς πόλεώς μας μὲ ὁμίλους ἐκ μεθυσμένων ἐξωμότων αἰσχρολογίας καὶ βωμολοχίας, κινούσας εἰς ἀγανάκτησιν πάντα πολίτην.

Εἶνε ἀνάγκη νὰ τονισθῇ εἰς αὐτοὺς τοὺς κυρίους, οἱ ὁποῖοι νομίζουσιν ὅτι ἀποστολὴ των εἶνε νὰ μεθύσκωνται καὶ βωμολοχῶσιν, ὅτι ὑπάρχουσι νόμοι ἀπαγορεύοντες καὶ τιμωροῦντες καὶ ὅτι τὸ Κράτος ὑφίσταται ὑψούσας οὐχὶ διὰ νὰ ἐμφανίζωνται εἰς τὰς ὁδοὺς τῆς πόλεώς μας αὐταὶ αἱ σκηναί.

Μόνον τόσα ἔν γε τῷ παρόντι.

ΤΕΛΕΥΤΑΙΑ ΩΡΑ

Ἰδιαιτέρα τηλεγραφικὴ ὑπηρεσία «Σάλπιγγος»

Τοῦ ἐν Ἀθήναις τακτικοῦ ἀνταποκριτοῦ μας

Ἀριθ. 13132 **ΑΘΗΝΑΙ, 7 Ἰουνίου ὥρα 140 π. μ.**

ΕΔΥΘΗΣΑΝ ΑΙ ΕΛΛΗΝΟΤΟΥΡΚΙΚΑΙ ΔΙΑΦΟΡΑΙ

Κατὰ τηλεγραφήματα ἐκ Λωζάνης ἅπαντα τὰ ἐκκρεμῆ Ἑλληνοτουρκικὰ ζητήματα ἐκανονίσθησαν πλὴν τοῦ τῆς πληρωμῆς τῶν ἐπιτάξεων, ἐπὶ τοῦ ὁποίου ἡ Τουρκικὴ ἀντιπροσωπεία ἐξακολουθεῖ νὰ τηρῇ στάσιν ἀδιάλλακτον.

ΘΑ ΛΥΘΗ ΚΑΙ ΤΟ ΖΗΤΗΜΑ ΤΩΝ ΕΠΙΤΑΞΕΩΝ

Ἐν τούτοις μεταξὺ τῶν κύκλων τῆς Συνδιασκέψεως θεωρεῖται βέβαιον ὅτι καὶ τὸ ζήτημα τοῦτο θὰ λυθῇ κατ' ἐὰν ἴσως δι' ἀμοιβαίων ὑποχωρήσεων.

ΕΠΙΚΡΑΤΕΙ ΑΙΣΙΟΔΟΞΙΑ

Ἐν γένει οἱ περὶ τὴν Συνδιάσκεψιν κύκλοι ἐκφράζονται λίαν αἰσιοδόξως διότι ἀποτέλεσμα τῶν ἐργασιῶν τῆς συνδιασκέψεως, πιστεύοντες ὅτι αὕτη θὰ καταλήξῃ ταχέως εἰς τὴν ὑπογραφὴν τῆς γενικῆς εἰρήνης.

Η ΕΙΡΗΝΗ ΜΕΤΑ ΔΕΚΑΗΜΕΡΟΝ

Ὁ ἐν Βουκουρεστίῳ εὑρισκόμενος ὑπουργὸς τῶν Ἐξωτερικῶν κ. Ἀλεξανδρῆς ὁμιλῶν πρὸς δημοσιογράφους διὰ τὰς ἐργασίας τῆς Συνδιασκέψεως ἐδήλωσεν, ὅτι ἡ εἰρήνη θὰ ὑπογραφῇ κατὰ πᾶσαν πιθανότητα μετὰ δεκαήμερον.

Ο ΠΑΤΡΙΑΡΧΗΣ ΥΠΟ ΣΥΜΜΑΧΙΚΗΝ ΠΡΟΣΤΑΣΙΑΝ

Κατὰ τηλεγραφήματα ἐκ Κων]πόλεως οἱ ἐκεῖ Ὕπατοι Ἀρμοστεὶ τῶν συμμάχων διετάχθησαν ὑπὸ τῶν Κυβερνήσεών των νὰ λάβουν ὑπὸ τὴν προστασίαν των τὸν Οἰκουμενικὸν Πατριάρχην.

Η ΑΠΟΣΤΡΑΤΕΥΣΙΣ

Βεβαιοῦται ὅτι ἡ Ἑλληνικὴ ἀποστράτευσις θὰ ἀρχίσῃ ἀπὸ τοὺς χωροφύλακας τῆς κλάσεως 1916 καὶ ἀπὸ τοὺς ἐφέδρους τῆς κλάσεως 1919.

ΤΟ ΣΥΝΑΛΛΑΓΜΑ

Λόγῳ τῆς πτώσεως καὶ τῶν διακυμάνσεων τοῦ συναλλάγματος προὐκλήθη ἔλλειψις ἐργασιῶν ἤτις καὶ ἐντείνεται.

Ἡ λίρα ἔκλεισε χθὲς εἰς τὰς 187 δραχμάς.

ΔΗΛΩΣΕΙΣ ΤΟΥ κ. ΚΟΦΙΝΑ—Η ΟΙΚΟΝΟΜΙΚΗ ΠΟΛΙΤΙΚΗ ΤΗΣ ΚΥΒΕΡΝΗΣΕΩΣ

Ὁ ὑπουργὸς τῶν Οἰκονομικῶν κ. Κοφινᾶς, προέβη εἰς τὰς κατωτέρω δηλώσεις πρὸς τὸν τύπον : «Διαψεύσατε παρακαλῶ ὡς τελείως ἀνυποστάτους τὰς ἀναγραφείσας εἰς ἀπογευματινὰς ἐφημερίδες φήμας περὶ προθέσεων δῆθεν τῆς Κυβερνήσεως ὅπως ἐξοφλήσῃ τὸ ἀναγκαστικὸν δάνειον δι' ἐκδόσεων χαρτονομίσματος ἑνὸς δισεκατομμυρίου διακοσίων ἑκατομμυρίων δραχμῶν.

Αἱ τοιαῦται πληροφορίαι παρέχονται εἰς τὸν τύπον ἀποπίμως παρ' ἐκείνων οἵτινες ἐπιδιώκουν νὰ ἐπαναφέρουν τὸ ξένον συνάλλαγμα εἰς τὰ ὕψη ἐκ τῶν ὁποίων τὸ κατεβίασεν ἡ δημοσιονομικὴ πολιτικὴ τὴν ὁποίαν μετὰ τόλμης ἐφήμοσεν ἡ Κυβέρνησις.

Ἐπὶ τῇ εὐκαιρίᾳ ταύτῃ δὲν διστάζω νὰ ἀποδώσω τοὺς αὐτοὺς σκοπούς καὶ εἰς τὴν μερίδα ἐκείνην τοῦ τύπου, ἥτις κοπτομένη δῆθεν ὑπὲρ τοῦ λαοῦ, ἤτις ἐγκαλεῖ τὴν Κυβέρνησιν διότι δὲν ἐλαττώνει τὸν φόρον καὶ δὲν ὑποτιμᾷ τὰ εἴδη τοῦ μονοπωλείου.

Οἱ κύριοι αὐτοὶ ὑπὸ τὸ πρόσχημα τῆς ἐξυπηρετήσεως τῶν συμφερόντων τοῦ λαοῦ ἐπιδιώκουν νὰ παραπλανήσουν τὴν Κυβέρνησιν εἰς δημιουργίαν ἐλλειμάτων ἐν τῷ προϋπολογισμῷ διὰ νὰ προκληθῇ νέος κλονισμὸς τῶν Δημοσίων οἰκονομικῶν, νέαι ταμειακαὶ στεναχωρίαι καὶ ἄρα ἡ ἀνάγκη τῆς ἐκδόσεως χαρτονομίσματος καὶ ἐτομένως ἡ ἐπάνοδος τῆς Ἀγγλικῆς λίρας εἰς τὰς 450 δραχμάς, ἤτοι ἡ καταστροφὴ καὶ ἡ ἐξόντωσις τοῦ λαοῦ ἀντὶ τῆς σωτηρίας του.

Ἔχομεν ἐτησίαν εἰσαγωγὴν 10 ἑκατομμυρίων λιρῶν. Ἐπιτυχόντες λοιπὸν νὰ φέρωμεν τὴν λίραν εἰς τὰς 150 δραχμὰς ὠφελήσαμεν τὸν λαὸν κατὰ 3 ἕως 3.5 ἑκατομμύρια.

Διότι ἐκτὸς τῆς εἰσαγωγῆς 500 περίπου ἄλλα ἑκατομμύρια διατίθενται ἐτησίως εἰς ἐξωτερικὸν συνάλλαγμα διὰ παντοειδεῖς συναλλαγάς.

Ὑπετιμήσαμεν τὴν τιμὴν τοῦ ἄρτου καὶ δὲν ἐδιστάσαμεν νὰ ὑποτιμήσωμεν κατὰ τὰ δύο τρίτα καὶ αὐτὰ τὰ εἰσαγωγικὰ τέλη, θεσπίσαντες τὴν πληρωμὴν αὐτῶν εἰς χρυσὸν, διὰ τῆς ὁποίας τὸ Κράτος θυσιάζει χάριν τῶν λαϊκῶν εὐκολιῶν 500 ἑκατομμύρια.

Ἀλλ' οἱ ἐπιδιώκοντες νὰ κλονίσουν τὰ δημόσια οἰκονομικὰ, λησμονοῦν ὅτι τὸ Κράτος καὶ Λαὸς εἶνε ἓν καὶ τοῦτο καὶ ὅτι ὁ λαὸς θὰ ὑφίσταται τὰς συνεπείας ἐκ τῆς ἐφαρμογῆς τῶν ἀνευθύνων γνωμῶν των.

Ἂν αἱ γνῶμαι αὐταὶ ἀνήκω/ εἰς τὴν ὁλότητα τότε τὸ Κράτος θὰ κατῄρχετο καὶ πάλιν εἰς τὴν οἰκονομικὴν ἀδιέξοδον εἰς ἣν πρὸ μικροῦ εὑρέθη καὶ ἐκ τοῦ ὁποίου ἠδυνήθη νὰ ἐξέλθῃ χάρις εἰς τὴν σταθερὰν οἰκονομικὴν πολιτικὴν τὴν ὁποίαν ἠκολουθήσαμεν.

Εὐτυχῶς ἡ πολεμικὴ κατὰ τῆς οἰκονομικῆς μας πολιτικῆς ἐκπροσωπεῖ τὰς γνώμας καὶ ἐξυπηρετεῖ τὰ συμφέροντα ὡρισμένων μόνον κύκλων, ἐπιδιωκόντων ἢ ἀτομικὰς ὠφελείας ἢ τὴν δημιουργίαν ἀφορμῶν πρὸς πολιτικὴν ἐκμετάλλευσιν.»

Μ. ΠΑΡΘΕΝΗΣ

ΑΘΗΝΑΙ 6 Ἰουνίου

Τηλεγραφοῦν ἐκ Λω]άνης ὅτι κατὰ τὴν χθεσινὴν συνεδρίασιν «τῆς πολιτικῆς ἐπιτροπῆς διεκινονίσθησαν ἅπαντα τὰ πολιτικὰ Ἑλληνοτουρκικὰ ζητήματα σημειωθείσης μεγάλης ἐπιτυχίας τοῦ κ. Βενιζέλου εἰς τὸ ζήτημα ἤτης ἐπιστροφῆς τῶν Ἑλλήνων «ἐκ Κων]πόλεως καὶ τῆς μὴ ἐπεκτάσεως τῆς ἀμνηστεύσεως εἰς τοὺς ὑπευθύνους Στρατιωτικοὺς συμφορῶν.

— Οἱ σύμμαχοι ἐπιθυμοῦντες ὅπως ἡ συνθήκη φέρει τὴν ὑπογραφὴν τοῦ κ. Βενιζέλου ἀπέστειλαν πᾶσαν σχετικὴν ἐπιφύλαξιν.

— Ὁ Ἴσμὲτ ἐδήλωσεν ὅτι οἱ Ἕλληνες τῆς Κων]πόλεως δύνανται νὰ παλινοστήσωσι βάσει τοῦ ἄρθρου τῆς συμβάσεως περὶ ἀνταλλαγῆς τῶν πληθυσμῶν.

— Ὁ κ. Βενιζέλος κατέθεκε δήλωσιν τονίζουσαν ὅτι ἡ Ἑλληνικὴ ἀντιπροσωπεία λαμβάνει ὑπὸ σημείωσιν τὴν δήλωσιν τοῦ Ἴσμὲτ καὶ ἐπιφυλάσσεται τὴν περαιτέρω θέσιν ὅτι αἱ Τουρκικαὶ ἀρχαὶ θὰ πάρχουν τὰς ἀπαιτουμένας διευκολύνσεις εἰς τοὺς Ἕλληνας τοὺς ἐπιθυμοῦντας νὰ ἐπισκεφθοῦν τὰς Κων]πολιν. Ὁ αὐτὸς ἡ Τουρκία ἐδήλωσεν ὅτι οὐδεὶς Ἕλλην θὰ περιληφθῇ εἰς τὰ 150 πρόσωπα τὰ ἐξαιρούμενα τῆς ἀμνηστείας.

— Προβλέπεται ὅτι θὰ γίνουν νέαι συναντήσεις Βενιζέλου καὶ Ἴσμὲτ πασᾶ πρὸς διακανονισμὸν καὶ τῶν τελευταίων διαφορῶν.

Εἰς τὸ τέλος τῆς συνεδριάσεως ὁ στρατηγὸς Πελλὲ καὶ ὁ κ. Βενιζέλος συνέστησαν εἰς τὸν Ἴσμὲτ ὅπως καὶ οἱ Ἀρμένιοι τῆς Κων]πόλεως τύχωσι τοῦ ἰδίου μὲ τοὺς Ἕλληνας εὐεργετήματος.

Ὁ Ἴσμὲτ ἀπήντησεν εἰς τὴν πρόταση ταύτην δηλώσας ὅτι αὐτὸ εἶναι ἐσωτερικὴ ὑπόθεσις τῆς Τουρκίας.

— Διὰ τὰ Βακουφικὰ ἐλήφθη ἐπίσης εὐνοϊκὴ διὰ τὴν Ἑλλάδα ἀπόφασις.

— Ὑπολείπονται μόνον νὰ λυθοῦν τὰ μεταξὺ Συμμάχων καὶ Τουρκίας ζητήματα διότι παρὰ τὴν ἐπιμονὴν τῶν Συμμάχων ὁ Ἴσμὲτ ἀρνεῖται νὰ δεχθῇ τὰ αἰτήματά των τὰ σχετικὰ μὲ τὰ προνόμια τῶν ξένων Ἑταιριῶν. Εἰς τὰς διομολογήσεις ἐπῆλθε συμφωνία. Τὸ ζήτημα τῶν τοκομεριδίων παραμένει ἐκκρεμές. Οὐδὲν ἄτεον ἐλπίζεται διὶ ἡ εἰρήνη θὰ ὑπογραφῇ τὴν προσεχῆ ἑβδομάδα.

— Ὁ κ. Γονατᾶς προέβη εἰς νέας δηλώσεις περὶ τῶν ζεκλογῶν, ἐξέπνων ὅτι πα..ὰ τῇ Κυβερνήσει δὲν ὑπάρχουν πληροφορίαι ὅτι ὁ λαὸς ζητεῖ ἐκλογάς.

Τοὐναντίον ὁ λαὸς ζητεῖ τὴν σειγμὴν αὐτὴν νὰ ἡσυχάσῃ, ζητεῖ ἀσφάλειαν, καλὴν διοίκησιν, χρηστὴν δικαιοσύνην καὶ οἰκονομικὴν ἀνακούφισιν καὶ δὲν τολμᾷ ζῶν ὅτι ἀνησυχεῖ καὶ τόσον διὰ τὸν χρόνον τῶν ἐκλογῶν, ὅσον]τοῦ δίδεται ἡ διαβεβαίωσις, ὅτι ἡ Ἐπανάστασις θὰ ἦτο εὐτυχὴς ἂν ἠδύνατο νὰ καταθέσῃ τὸ ταχύτερον τὴν ἀρχὴν ἐχει δὲ τὴν ἐμπιστοσύνην ὅτι θὰ πράξῃ τοῦτο εἰς τὸν κατάλληλότερον διὰ τὸ συμφέρον τῆς χώρας χρόνον.

— Ἀναφορικῶς μὲ τὸ ζήτημα τῆς ἀνθρακεύσεως τῶν Γερμανικῶν πολεμικῶν «Γκαΐμπεν» καὶ «Μπρεσλάου» κατὰ τὰς ἀρχὰς τοῦ Εὐρωπαϊκοῦ πολέμου δι' ἣν κανόβουλοι ἐνὸς διεξήγουν εἰς τὰ Γαλλικὰ φύλλα ζέγκλητικὴν πολεμικὴν, ἀγγέλεται ἐκ Λονδίνου ὅτι κατὰ τὴν χθεσινὴν συνεδρίασιν τῆς]Βουλῆς τῶν Κοινοτήτων ὁ ὑφυπουργὸς τῶν ἐξωτερικῶν ἀπαντῶν εἰς σχετικὴν ἐρώτησιν τοῦ Μπάλφουρ εἶπε τὰ ἑξῆς:

«Μὲ εὐχαριστεῖ τὰ μέγιστα τὸ ὅτι μοὶ δίδεται ἡ εὐκαιρία νὰ ἐπιχύσω φῶς ἐπὶ ἐπεισοδίου παρερμηνευθέντος εἰς τινα κύκλους.

Εἶναι ἐκτὸς ἀμφιβολίας ὅτι ὁ κ Βενιζέλος διέταξε τὴν ἀνθράκευσιν τῶν πλοίων τούτων. Πρὶν ὅμως διατάξῃ αὐτὴν ἀπηυθύνθη πρὸς τὴν Ἀγγλίαν συμβουλευόμενος αὐτὴν περὶ τοῦ πρακτέου καὶ ἤτις κατόπιν ὡρίμου σκέψεως τῇ εἰσηγήθη νὰ συμμορφωθῇ μὲ τὸ διεθνὲς δίκαιον καθ' ὃ χορηγοῦνται εἰς τὰ ἐμπόλεμα πλοῖα ἐπαρκεῖς γαιάνθρακες διὰ νὰ πλεύσωσιν εἰς τὸν ἐγγύτερον λιμένα.

Ἄλλως τε καὶ Ἀγγλικὰ πολεμικὰ ἠνθράκευσαν τότε εἰς τὴν Ἑλλάδα ἤτις ἦτο αὐθεντέρα.»

Γραφεῖον Τύπου

ΕΠΙΤΟΠΙΑ

ΚΑΙ ΠΑΛΙΝ ΤΟ ΖΗΤΗΜΑ ΤΟΥ ΕΛΑΙΟΥ

Ὑπὸ πολλῶν Σωματείων τῆς πόλεώς μας ἀπεστάλη τὴν ἵην τρέχοντος εἰς Ἀθήνας τὸ κατωτέρω τηλεγράφημα ἐν σχέσει πρὸς τὸ διαρκὲς λοίμνεον καὶ πάντοτε ἄλυτον παραμένον ζήτημα τοῦ ἐλαίου :

Ἀρχηγὸν Ἐπανασυστάσεως, Πρωθυπουργόν, Ὑπουργὸν Οἰκονομικῶν, Ἐσωτερικῶν, Ἐθνικῆς Οἰκονομίας καὶ Γεωργίας.

Ἀθήναις

Λόγῳ παρεμποδίσεως ἐξαγωγῆς κατὰ ἀποχὴν καταναλώσεως, ἐλαιολάδου καὶ σάπωνος, τῆς ἐπιβληθείσης κατὰ τὴν ἐξαγωγὴν βαροτάτης φορολογίας, τῆς ἀπειλουσης ἀποτόμου ἀνατιμήσεως δραχμῆς ἑστιαμένης τελείως κάθε ἐξαγωγὴ ἐλαιολάδου καὶ σάπωνος. Ἐλαιοπαραγωγοὶ καὶ ἔμποροι ἀναδεικνυόμενοι ἐκ τῆς ἐπιβλαβοῦσης τοιχονομικῆς κατασπορᾶς. Ἐργατικαὶ τάξεις καὶ σωματεῖα λόγῳ ἀνεργίας περιπλέον ἀπόγνωσιν. Κατάστασις κρισιμωτάτη. Παρακαλοῦμεν σεβαστὴν Κυβέρνησιν καταρτίσῃ τελείως ἐξαγωγικὸν φόρον συναλλάγματος ὑποδιβάζουσα εἰς τὸ ἐλάχιστον γενικὴν φορολογίαν.

Τὰ Σωματεῖα

Ἀγροτικὸς Σύνδεσμος Κτηματιῶν Μυτιλήνης, Ἐμπορικὸν Ἐπιμελητήριον Μυτιλήνης, Ἐμπορικὸς Σύλλογος, Σύνδεσμος Ἐθνικῆς Σωτηρίας, Σωματεῖον Παντοπωλῶν, Σωματεῖον Ἐργατῶν Θαλάσσης, Σωματεῖον Ἀχθοφόρων Ἐλαιολάδων, Σωματεῖον Ἀχθοφόρων Ταλωνείου, Σύνδεσμος Ἐμπόρων Ἐλαίου.

ΓΥΜΝΑΣΤΙΚΑΙ ΕΠΙΔΕΙΞΕΙΣ ΠΑΡΘΕΝΑΓΩΓΕΙΟΥ ΠΛΩΜΑΡΙΟΥ

Τὴν παρελθοῦσαν Κυριακὴν διεξήχθησαν εἰς τὸ προαύλιον τοῦ Παρθεναγωγείου Πλωμαρίου ἐν μέσῳ πολλοῦ πλήθους παρισταμένων καὶ ἐπαύνων τῶν ἐπισήμων, αἱ γυμναστικαὶ ἐπιδείξεις τῶν μαθητριῶν, στεφθεῖσαι ὑπὸ πλήρους ἐπιτυχίας.

Ἡ διευθύντρια καὶ τὸ λοιπὸν προσωπικὸν ἀπέσπασαν τὰ συγχαρητήρια τῶν παρεπιδήμων.

ΠΕΡΙ ΤΗΝ ΜΕΤΑΘΕΣΙΝ ΤΟΥ κ. ΝΟΜΑΡΧΟΥ

Χθὲς καὶ σήμερον πλείστα Σωματεῖα καὶ ὀργανώσεις τῆς Μυτιλήνης καὶ τῆς Νήσου ἀπηυθύνθησαν τηλεγραφικῶς πρὸς τὴν ἐπανάστασιν καὶ τὴν Κυβέρνησιν διαμαρτυρόμενα διὰ τὴν μετάθεσιν τοῦ Νομάρχου κ. Εὐριπίδου καὶ ζητοῦντα τὴν ἀνασταλήν της.

Η ΔΙΑΤΙΜΗΣΙΣ ΤΩΝ ΚΑΦΕΝΕΙΩΝ

Τὸ Σωματεῖον τῶν Καφεπωλῶν μετὰ τὸν καθορισμὸν τῶν νέων διατιμήσεων συνῆλθεν εἰς σύσκεψιν καὶ ἀπεφάσισε ν' ἀπεργήσῃ κλειομένων τῶν Καφενείων. Πράγματι σήμερον ἀπὸ πρωΐας ἐκλεισαν τὰ καφενεῖα. Μλὴν κατόπιν ὑποδείξεων τῆς ἀστυνομίας δι' ὧν διέτρεχον]τὸν κίνδυνον νὰ τιμωρηθῶσιν αὐστηρῶς ἠνοίξαν μέχρις οὗ φθάσωσιν ἐξ Ἀθηνῶν αἱ ζητηθεῖσαι πληροφορίαι, περὶ τῶν ἐκεῖ διατιμήσεων.

ΕΥΧΑΡΙΣΤΗΡΙΟΝ

Ἐκφράζομεν θερμὰς εὐχαριστίας πρὸς τὸν Σερατσιωτικὸν Διοικητὴν Νήσων Αἰγαίου πρὸς τὸν ὁποῖον σήμερον ἀποταθέντες διὰ τὴν ἄδικον ἐπιβληθεῖσαν ἡμῖν διατίμησιν τῶν μᾶς ὑπεσχέθη ταμεσολαβήσῃ πρὸς κα]όστερον διακανονισμὸν τοῦ ζητήματος.

Δὲν ἀμφιβάλλομεν, δτι καὶ ἡ Ἐπιτροπὴ Διατιμήσεων θέλει φανῇ ἐπιεικής.

Τὰ Σωματεῖα

Καφεπωλῶν καὶ Ζαχαροπλαστῶν

ΔΙΚΑΣΤΙΚΑ

Τὸ Στρατοδικεῖον ἐξεδίκασε σήμερον 8 ὑποθέσεις.

— Ἡ δίκη τοῦ Σ. Τσαμπλάκου ἐνώπιον τοῦ κακουργοδικείου ἀνεβλήθη.

— Αὔριον συνεδριάζει τὸ αἰσχροδικεῖον.

ΔΡΑΣΙΣ ΦΙΛΑΝΘΡΩΠΙΚΟΥ ΩΜΑΤΕΙΟΥ

Ὁ Ὀρθόδ. Χριστ. Σύνδεσμος «Μυροφόρος Μαρία Μαγδαληνὴ» Πλωμαρίου διένειμε τὴν παρελθοῦσαν Κυριακὴν ἄρτους εἰς 1173 ἄτομα ἀκόρων προσφύγων καὶ ἐντοπίων.

Ε. ΜΟΔΙΝΟΣ & Δ. ΚΑΒΒΑΔΙΑΣ

Συμβολαιογράφοι συνεργαζόμενοι

Γραφεῖον παρὰ τῷ Ταχυδρομείῳ

ΔΙΑΤΙΜΗΣΕΙΣ ΠΑΝΙΚΩΝ

Ἡ Ἐπιτροπὴ διατιμήσεων κατ' διώξεως αἰσχροκερδείας διὰ τῆς ὑπ' ὑπ' 6]6]23 σε συριστικῆς της προέβη εἰς τὰς κάτωθι διατιμήσεις λιανικῆς πωλήσεως, δ' ἅπασαν τὴν νῆσον καὶ ἐπαρχίας πλὴν Τενέδου.

Ἀ. Ἐξ ὑφασμάτων

Χασέδες κοινοὶ μονόφρδοι Α'. τεξέως ὁ πῆχυς δρ. 11, χασέδες δ'. ὁ πῆχυς δρ. 9, χασέδες γ'. ὁ πῆχυς δρ. 7, χασέδες δ'. ὁ πῆχυς δρ. 5, κάμποτο Ἀμερικῆς ὁ πῆχ ς δρ. 6.50, κάμποτο Ἰαπωνίας, ὁ πῆχυς δρ. 5.50.

Ἡ διατίμησις ἐχωρεῖ ἰσχύσασα διὰ τὴν πόλιν Μυτιλήνην ἀπὸ 8]6]23, διὰ τὰ χωρία καὶ ἐπαρχίας ἀπὸ τῆς κοινοποιήσεως τῆς παρούσης.

Ἐκ τοῦ γραφείου τῆς Ἐπιτροπῆς

ΤΑ ΤΥΡΙΑ ΚΑΙ ΤΑ ΑΛΙΠΑΣΤΑ

Παράπονα διατυποῦνται κατὰ τῆς διατιμήσεως τῶν διαφόρων ἐντοπίων τυριῶν καὶ τῶν ἁλιπάστων.

Διὰ τὰ πρῶτα μάλιστα ἰσχυρίζονται πολλοὶ ὅτι αἱ τιμαὶ των δὲν ἐξέπεσαν καθόλου ἢ ἐλάχιστον μόνον, εἶνε δ' ὁμολογουμένως εἴδη πρωτίστης ἀνάγκης τοῦ βίου.

ΤΡΑΓΜΑΤΙΣΜΟΣ

Προχθὲς ἐταραπαίσθη διὰ σφαίρας ρεβολβὲρ ἐν Ἀφάλωνι ὁ Ἀθανάσιος Πετρινός. Ἡ σφαῖρα εἰσελθοῦσα ἐκ τῆς δεξιᾶς πλευρᾶς ἀνασφηνάθη εἰς τὸν δεξιὸν ἀνεμόμυν.

Πρὸς διάπνοιν τοῦ ἐραματίου μετεκλήθη ὁ ἰατρὸς τῆς πόλεώς μας κ. Ἰπποκράτης Σανίδης δστις κτεφόρωσε δι' ἀμέσου χειρουργικῆς ἐπεμβάσεως νὰ ἐξαγάγῃ τὴν σφαῖραν, τοῦ ἐραματίου διασωθέντος.

ΚΟΙΝΩΝΙΚΗ ΚΙΝΗΣΙΣ

Ἀφίκοντο οἱ κ. Ὀρ. Κοκκινάκος καὶ Δ. Ἀδδας τέως πληρεξούσιοι.

— Ἀνεχώρησαν εἰς Ἀθήνας ὁ κ. Ἐμμ. Βάλλης τέως πληρεξούσιος.

— Ἐπίσης ἐκ Πλωμαρίου ὁ κ. Ἰ. Βερβεράγγινος κατοδιομήγανος.

ΣΥΓΧΑΡΗΤΗΡΙΑ

Τὸν ἀγαπητὸ μοὶ φίλον Ἐσταρέσιον Νικολάκην δοτις διορίσθη δικηγόρος παρὰ τῷ ἐνταῦθα Πρωτοδικείῳ συγχαίρων τῷ ἐγράφω τὰς θερμοτέρας εὐχάς μου.

Γ. Β.

ΤΟ ΠΕΡΙ ΑΓΡΟΦΥΛΑΚΗΣ ΝΟΜΟΣΧΕΔΙΟΝ

Ὁ Νομάρχης ὑπόκλ. χθὲς εἰς τὸ ὑπουργεῖον τῆς Γεωργίας τὸ περὶ ἀγροφυλακῆς σχέδιον Νόμου, συνοδευόμ. οὗτο καὶ διὰ θερμοῦ ἐγγράφου ὑπὲρ τῶν συμφερόντων τοῦ Λεσβιακοῦ λαοῦ.

ΦΙΛΑΝΘΡΩΠΙΚΑ ΚΑΤΑΣΤΗΜΑΤΑ ΜΥΤΙΛΗΝΗΣ

Μεθαύριον Σάββ.τον ἐπέτειος]τῆς μνήμης τοῦ Ἁγίου Θεράποντος θέλει τελεσθῇ ἐν τῷ φερωνύμῳ Ἱερῷ Ναῷ ἐτήσιον Ἀρχιερατικὸν μνημόσυνον ὑπὲρ]τῶν Ἀδιλήμων Ἱδρυτῶν καὶ Εὐεργετῶν τῶν Φιλανθρωπιῶν καὶ Ἐκπαιδευτικῶν Καταστημάτων τῆς πόλεώς μας.

Ὅθεν παρακαλοῦνται πάντες ὅπως παραστῶσι εἰς τὴν ἐπιμνημόσυνον τελετὴν τιμήν.

Ἐν Μυτιλήνῃ τῇ 7 Ἰουνίου 1923

Ἡ Ἐφορία

ΕΥΧΑΡΙΣΤΗΡΙΑ

Μόλις συνελθόντες ἐκ τῆς πληξάσης ἡμᾶς συμφορᾶς ἔνεκα]οῦ θανάτου τοῦ περιφήμου καὶ πολυκλαύστου μας Πάνου, καθήκον καὶ ὑποχρέωσίν μας ἐθεωροῦσαμεν ὅπως καὶ δημοσί]ᾳ ἐκφράσωμεν τὰς εὐχαριστίας μας πρὸς πάντας τοὺς μετασχόντας εἰς τὴν λύπην]μας καὶ ἰδίως]ὡς τὸν Διηγορικὸν Σ λογον τῆς πόλεως Μυτιλήνης, δσεις καὶ στέφανον κατέθετο ἐξ ἀνθέων φυσικῶν καὶ διὰ τοῦ κ. Προέδρου του κ. Γ. Ζάκα ἀπεχειρέτησε τὸν]τον, διὰ κατολήλου προσφωνήσεως, καθὼς καὶ πρὸς τοὺς τέως πληρεξουσίους Λέσβου καὶ Δήμαρχον Μυτιλήνης καὶ πρὸς τὸν Σύνδεσμον Ἐθν. Σωτηρίας, καὶ ἐν γένει πρὸς πάντας τοὺς σπεύσαντας πρὸς παρηγορίαν μας εἰς τὴν μεγίστην μας τυ]ύην λύπην, ἐκ]λθοῦσαν ποίν ἢ προφθάσει νὰ]ελειτνλώσῃ ἡ πληγὴ]τοῦ θανάτου τοῦ ἑτέρου μας υἱοῦ Χαριλάου.

Οἱ βαρυπενθοῦντες Γονεῖς

Δ. Παύλου καὶ Μ. Δ. Παύλου καὶ οἱ ἀδελφοί

ΓΕΩΡΓΙΟΣ ΦΑΛΛΗΣ

ΙΑΤΡΟΣ

ΠΑΙΔΙΑΤΡΟΣ—ΠΑΘΟΛΟΓΟΣ

Δέχεται ἀσθενεῖς εἰς τὸ Φαρμακεῖον ΦΡΥΓΕΣΣΑ

Διὰ τὰ λουτρὰ Κόλπου Γέρας

Οἱ ἐπιθυμοῦντες νὰ μεταβῶσιν εἰς τὰ λουτρὰ Κόλπου Γέρας ἂς ἀποτείνωνται προηγουμένως πρὸς διευκόλυνσιν εἰς τὸ